

KOPPLA

Español

Descripción del producto

El cable de extensión para exterior KOPPLA está diseñado para el uso personal al aire libre. Proporciona corriente a los equipos eléctricos si no hay una toma fija disponible. El cable de caucho H07RN-F, duradero y flexible, puede soportar las inclemencias meteorológicas, mientras que la tapa con autocierre mantiene la toma protegida cuando no se está usando el cable de extensión. Para mayor seguridad, desenrolla el cable de extensión cuando no lo necesitas y guárdalo en un lugar fresco y seco, alejado de fuentes de calor.

Antes del primer uso

- Usa el cable de extensión solo para el propósito previsto.
- Inspecciona el cable de extensión detenidamente antes de cada uso. No uses el producto si está dañado.
- Introduce el enchufe por completo en la toma.

ADVERTENCIA:

- Solo para uso temporal.
- No lo sustituyas por cableado permanente.
- Úsalo solo con equipos diseñados para su uso al aire libre.
- Un uso inadecuado puede dañar el cable de extensión o poner en riesgo a personas o la propiedad.
- No repares ni modifiques el cable.
- No sumergas nunca el producto en agua u otro líquido.
- No sobrecargues el cable de extensión. Lee la etiqueta del cable donde se especifica el vataje.
- No conectes los productos en secuencia, uno tras otro.
- No tapes el cable cuando esté en uso.
- No camines por el cable.
- Solo se debe utilizar cuando esté desenrollado para evitar la carga de temperatura elevada.
- Solo para adultos. Este producto no es un juguete y no deben usarlo los niños.

Información útil

- Usa el organizador de cables para almacenar y transportar el cable de extensión.
- Para desconectarlo de la corriente, desenrolla el cable de la fuente de alimentación.



Design and Quality
IKEA of Sweden

AA-2610839-1

© Inter IKEA Systems B.V. 2025

- El cable solo tiene la calificación IP44 cuando la tapa está cerrada o cuando el producto conectado tiene una calificación IP44 o superior.
- Temperatura de funcionamiento: -25° C a (+)45° C (-13° F a 113° F).
- Para limpiar el cable, desconéctalo de la red eléctrica y límpialo con un paño seco.

Fabricante: IKEA of Sweden AB

Dirección: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA



La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separas los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA.

Català

Descripció del producte

El cable d'extensió per a l'exterior KOPPLA està dissenyat per a l'ús a l'exterior en àmbits domèstics. Permet subministrar energia a dispositius elèctrics en llocs sense accés a una presa de corrent fixa. El disseny flexible i durador del cable de goma H07RN-F està concebut per aguantar condicions meteorològiques adverses, mentre que la tapa amb tancament automàtic protegeix la presa de corrent quan no es fa servir el cable d'extensió. Per tal de millorar la seguretat, desenrolla el cable d'extensió quan no el facis servir i desall en un lloc fresc, sec i allunyat de qualsevol font de calor.

Abans del primer ús

- El cable d'extensió només es pot fer servir per a la finalitat prevista.
- Revisa a fons el cable d'extensió sempre abans de fer-lo servir. No es pot utilitzar si s'ha fet malbé.
- Insereix la clavilla completament a la presa de corrent.

ADVERTÈNCIA:

- Només per a l'ús temporal.
- No pot substituir un cable permanent.
- Només es pot fer servir amb aparells destinats a l'ús a l'exterior.
- Si el cable d'extensió no s'utilitza correctament, pot fer-se malbé i posar en risc persones o béns materials.
- No provis de reparar ni modificar el cable.
- No submergeixis mai el producte en aigua o en un altre líquid.
- No sobrecarreguis el cable d'extensió. Consulta la potència elèctrica del cable a l'etiqueta.
- No connectis els productes en sèrie, l'un rere l'altre.
- No cobreixis el cable mentre s'estigui fent servir.
- No xafis ni trepitgis el cable.
- S'ha de fer servir sempre desenrotllat per evitar que s'escalfi.
- Producte destinat a persones adultes. Aquest producte no és una joguina i no poden fer-lo servir infants.

Informació útil

- Fes servir el suport per guardar i portar còmodament el cable d'extensió.
- Desenrolla el cable de la font d'alimentació perquè deixi de subministrar corrent elèctric.
- El cable només proporciona el grau de protecció IP44 quan la tapa està tancada o si el producte connectat té el grau de protecció IP44 o superior.
- Temperatura de funcionament: -25° C - (+)45° C (-13° F - 113° F).
- Per netejar el cable, desenrolla'l de la font d'alimentació i fes servir un drap sec.

Fabricant: IKEA of Sweden AB

Adreça: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUÈCIA



La imatge de la galleda ratllada indica que el producte no es pot llençar a les escombraries domèstiques. S'ha de reciclar segons la normativa local mediambiental d'eliminació de residus. Quan separen els productes que porten aquesta imatge, contribueixes a reduir el volum de residus que s'incineren o s'envien a abocadors i minimitzes l'impacte negatiu sobre la salut i el medi ambient. Per a més informació posat en contacte amb la teva botiga IKEA.

Euskara

Produktuaren deskribapena

KOPPLA kanpoko luzapen-kablea kanpoko erabilera pertsonalerako diseinatuta dago. Entxufe finkorik ez dagoenean ekipoi elektrikoek energia ematen die. H07RN-F gomazko kable iraunkor eta malguak eguraldi baldintza gogorrek jasan ditzake, eta itxiera automatikoko estalkiak entxufeari babestuta mantentzen du luzapen-kablea erabiltzen ez denean. Segurtasun handiagoa lortzeko, deskonektatu luzapen-kablea behar ez duzunean eta gorde leku fresko eta lehor batean bero-iturrietatik urrun.

Erabili aurretik

- Erabili luzapen-kablea soilik bere helbururako.
- Begiratu luzapen-kablea ondo erabili aurretik. Ez erabili kaltetuta badago.
- Sartu entxufeari guztiz.

ABISUA:

- Erabili soilik aldi baterako.
- Ez ordezkatu kable iraunkorrek.
- Erabili soilik aire zabalean erabiltzeko ekipamenduarekin.
- Erabilera desegokiak luzapen-kablean kalteak eragin ditzake edo pertsonak eta ondasunak arriskuan jar ditzake.
- Ez konpondu edo aldatu kablea.
- Inoiz ez sartu uretan edo bestelako likidotan.
- Ez kargatu luzapen-kablea. Kontsultatu etiketa kablean, potentzia espezifikoaz ezagutzeko.
- Ez konektatu bata bestearen ondoren.
- Ez estali kablea erabili bitartean.
- Ez ibili kable gainean.
- Desbiribilkatuta dagoenean bakarrik erabili, tenperatura-karga igotzea ekiditeko.
- Produktu hori helduek bakarrik erabili ahal dute. Ez da jostailu bat eta haurrek ezin dute erabili.

Informazio interesgarria

- Erabili kable-euskarria luzapen-kablea eroso gordetzeko eta eramateko.
- Korrontea deskonektatzeko, deskonektatu kablea elikadura-iturritik.
- Kablea IP44 kalifikazioa du tapa itxita dagoenean edo konektatutako produktua IP44 kalifikazioa edo handiagoa duenean.

- Funtzionamendu-tenperatura: -25° C - (+)45° C (-13° F - 113° F).
- Kablea garbitzeko, desentxufatu eta pasatu zapi lehor bat.

Fabrikatzailea: IKEA of Sweden AB Helbidea: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA



Zakarrontziaren irudi marrituak adierazten du produktu hau ez dela etxeaneko izan diren beste hondakinak bezalakoa. Hondakinak ezabatzeko tokiko ingurugiroko legediari jarraiki birziklatu behar da. Irudi hau daramaten produktuak banatzerakoan, erretzen edo zabortegietara bidaltzen diren hondakin kopurua gutxitzen duzu, baita osasunean eta ingurugiroan duen eragina gutxitu ere. Informazio gehiago eskuratzeko, jarri harremanetan zure IKEA dendararekin.

Galego

Deskribio do produto

O cable de extensión KOPPLA foi deseñado para uso persoal en exteriores. Fornece electricidade cando non hai un enchufe fixo dispoñible. O cable de goma H07RN-F, resistente e flexible, soporta condicións meteorolóxicas adversas e a tampa con peche automático protexe o enchufe mentres non o utilizas. Para maior seguridade, desconecta o cable de extensión cando non o vaías utilizar e gárdao nun lugar fresco e seco, lonxe de calquera tipo de fonte de calor.

Antes de usar

- Usar o cable de extensión só para a súa respectiva finalidade.
- Examina minuciosamente o cable antes de cada uso. Non usar en caso de presentar danos.
- Introdúce completamente o conector macho no enchufe.

ADVERTENCIA:

- Só para uso temporáneo.
- Non substituír por cables permanentes.
- Usar só con equipo específico para uso en exteriores.

- Un uso inadecuado pode provocar danos no cable de extensión ou poñer en perigo as persoas e propiedades.
- Non reparar nin modificar o cable.
- Non introduzas nunca o produto en auga nin en ningún outro líquido.
- Non sobrecargar o cable de extensión. Consultar a potencia específica na etiqueta do cable.
- Non conectar un tras outro en secuencia.
- Non tapes o cable mentres o utilizas.
- Non camiñar sobre o cable.
- Usar só desenrolado para evitar un aumento na temperatura de carga.
- Uso exclusivo por parte dunha persoa adulta. Este produto non é un xoguete nin pode ser utilizado por un menor de idade.

Información importante

- Utiliza o soporte de cables para gardar e transportar comodamente o cable de extensión.
- Desenchufa o cable para desconectar a fonte de alimentación.
- O cable ten unha clasificación IP44 só cando a tampa está pechada ou cando o produto conectado tiver unha clasificación IP44 ou superior.
- Temperatura de funcionamento: -25° C - (+) 45° C (-13° F - 113° F).
- Para limpar o cable, desenchúfao e despois pásalle un pano seco.

Fabricante: IKEA of Sweden AB Enderezo: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA



O símbolo do contedor de lixo riscado indica que o produto non debe ser colocado cos residuos domésticos. Pola contra, o produto debe ser entregado para reciclaxe segundo a normativa local en materia de xestión de lixo. Se separas os produtos marcados con este símbolo dos residuos domésticos, axudarás a reducir o volume de lixo que acaba en incineradoras ou vertedoiros e minimizarás os efectos negativos que poderían causar na saúde humana e o medio ambiente. Para máis información, ponte en contacto coa túa tenda IKEA máis próxima.